



# SAOPŠTENJE

## FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom upotrebe podataka obavezno navedu izvor  
*Users are kindly requested to mention the data source*

GODINA/YEAR: VII

SARAJEVO, 24. 12. 2013.

BROJ/NUMBER: 10

### ZAPOSLENI PO DJELATNOSTIMA u oktobru 2013.

*PERSONS IN PAID EMPLOYMENT BY ACTIVITY  
October 2013*

U oktobru 2013. godine broj zaposlenih u pravnim osobama BiH iznosio je 682.189, a od toga 279.562 žena. U odnosu na septembar 2013. godine broj zaposlenih u pravnim osobama se smanjio za 0,2%, dok se broj zaposlenih žena također smanjio za 0,4%.

*In October 2013, the number of persons in paid employment in legal entities in the BiH amounted to 682.189, out of which there were 279.562 women. As compared to September 2013, the number of persons in paid employment decreased by 0,2%, and the number of employed women also decreased by 0,4%.*

Broj nezaposlenih u oktobru 2013. godine se smanjio za 0,4%, a također se i broj nezaposlenih žena smanjio za 0,2% u odnosu na septembar 2013. godine.

*The number of unemployed persons in October 2013 decreased by 0,4% and the number of unemployed women also decreased by 0,2%, as compared to September 2013.*

Na osnovi polugodišnjeg istraživanja s punim obuhvatom RAD-15, stanje 31. marta 2013. početkom novembra 2013. godine napravljena je korekcija objavljenih podataka o zaposlenima u pravnim osobama, dobivenih mjesečnom istraživanjem RAD-1. Stoga su podaci od septembra 2012. do marta 2013. konačni, a za ostale mjeseci 2013. privremeni.

*On the basis of the full-coverage semi-annual survey RAD-15, with the situation as on March 31<sup>th</sup> 2013, the published data on persons in employment in legal entities, calculated according to the monthly survey RAD-1, were corrected in November 2013. Therefore, data covering the period from September 2012 to March 2013 are final, while data for other months of 2013 are provisional.*

### 1. AKTIVNO STANOVNIŠTVO BiH PREMA ADMINISTRATIVNIM IZVORIMA I SPOLU

*LABOUR FORCE OF BiH, ACCORDING TO ADMINISTRATIVE SOURCES AND BY SEX*

	X 2013. <sup>1)</sup>		IX 2013. <sup>1)</sup>		Indeksi Indices <u>X 2013</u> <u>IX 2013</u>		
	Ukupno Total	Žene Women	Ukupno Total	Žene Women	Ukupno Total	Žene Women	
Ukupno zaposleni	682.189	279.562	683.645	280.597	99,8	99,6	Total persons in employment
Nezaposleni <sup>2)</sup>	552.751	280.071	554.929	280.628	99,6	99,8	Unemployed persons <sup>2)</sup>

<sup>1)</sup> Statistička istraživanja RAD-1M i RAD-15. Podatak za oktobar 2013. i septembar 2013. je privremen.

<sup>2)</sup> Podaci su preuzeti od Agencije za rad i zapošljavanje BiH.

<sup>1)</sup> Statistical surveys RAD-1M and RAD-15. Data for October 2013 and September 2013 are provisional.

<sup>2)</sup> Data taken over from the Labor and Employment Agency of BiH.

## 2. INDEKSI KRETANJA BROJA ZAPOSLENIH U PRAVNIM OSOBAMA PREMA KD I SPOLU U OKTOBRU 2013.

INDICES OF CHANGE IN NUMBER OF PERSONS IN PAID EMPLOYMENT IN LEGAL ENTITIES, ACCORDING TO CEA  
AND BY SEX, OCTOBER 2013

	Broj zaposlenih u oktobru 2013. <sup>1)</sup>		Indeksi <i>Indices</i>						
	<i>Number of persons in paid employment, October 2013<sup>1)</sup></i>		<u>X 2013</u> IX 2013		<u>X 2013</u> X 2012		<u>I-X 2013</u> I-X 2012		
	Ukupno <i>Total</i>	Žene <i>Women</i>	Ukupno <i>Total</i>	Žene <i>Women</i>	Ukupno <i>Total</i>	Žene <i>Women</i>	Ukupno <i>Total</i>	Žene <i>Women</i>	
<b>Ukupno</b>	682.189	279.562	99,8	99,6	99,7	100,1	99,2	99,9	<b>Total</b>
<b>A</b> Poljoprivreda, ribolov i šumarstvo	15.563	2.884	99,7	99,5	100,9	95,8	100,3	90,1	<b>A</b> <i>Agriculture, forestry and fishing</i>
<b>B</b> Vađenje ruda i kamena	18.795	1.666	99,6	99,6	99,1	97,2	98,6	99,0	<b>B</b> <i>Mining and quarrying</i>
<b>C</b> Prerađivačka industrija	127.989	45.113	100,0	100,2	101,3	102,8	100,4	101,4	<b>C</b> <i>Manufacturing</i>
<b>D</b> Proizvodnja i snabdijevanje električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija	16.458	3.558	99,7	100,1	97,8	99,0	99,6	99,0	<b>D</b> <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>
<b>E</b> Snabdijevanje vodom; uklanjanje otpadnih voda, upravljanje otpadom, te djelatnosti sanacije okoliša	12.846	2.122	100,4	101,8	98,3	96,9	100,6	100,5	<b>E</b> <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>
<b>F</b> Građevinarstvo	33.001	3.126	99,8	99,9	93,6	90,1	93,9	88,3	<b>F</b> <i>Construction</i>
<b>G</b> Trgovina na veliko i malo; popravak motornih vozila i motocikala	123.375	59.627	99,5	99,1	99,0	99,1	98,6	98,1	<b>G</b> <i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>
<b>H</b> Prijevoz i skladištenje	32.969	6.094	100,0	99,9	100,5	100,8	85,7	79,3	<b>H</b> <i>Transportation and storage</i>
<b>I</b> Djelatnosti pružanja smještaja, te pripreme i usluživanja hrane (hotelijerstvo i ugostiteljstvo)	28.704	13.239	98,2	97,8	101,2	100,4	102,6	102,2	<b>I</b> <i>Accommodation and food service activities</i>
<b>J</b> Informacije i komunikacije	17.419	6.328	100,2	100,1	101,5	99,7	100,5	99,8	<b>J</b> <i>Information and communication</i>
<b>K</b> Finansijske djelatnosti i djelatnosti osiguranja	16.471	10.466	100,0	99,8	100,4	100,5	99,6	99,8	<b>K</b> <i>Financial and insurance activities</i>
<b>L</b> Poslovanje nekretninama	2.066	804	93,6	91,3	103,5	100,7	100,2	96,0	<b>L</b> <i>Real estate activities</i>
<b>M</b> Stručne, naučne i tehničke djelatnosti	19.506	7.973	100,2	100,1	102,0	106,1	106,5	113,4	<b>M</b> <i>Professional, scientific and technical activities</i>
<b>N</b> Administrativne i pomoćne uslužne djelatnosti	9.642	2.359	99,5	98,4	102,5	98,5	103,0	95,5	<b>N</b> <i>Administrative and support service activities</i>
<b>O</b> Javna uprava i odbrana, obavezno socijalno osiguranje	73.470	27.097	99,9	99,8	100,4	100,1	101,3	101,1	<b>O</b> <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
<b>P</b> Obrazovanje	62.481	41.252	101,4	101,4	100,6	101,6	101,3	101,3	<b>P</b> <i>Education</i>
<b>Q</b> Djelatnosti zdravstvene zaštite i socijalne pomoći	46.475	33.001	98,1	97,9	98,6	98,1	101,4	101,3	<b>Q</b> <i>Human health and social work activities</i>
<b>R</b> Umjetnost, zabava i rekreacija	7.670	4.712	99,8	100,0	103,5	106,6	102,4	103,5	<b>R</b> <i>Arts, entertainment and recreation</i>
<b>S</b> Ostale uslužne djelatnosti	11.069	6.338	103,2	101,7	97,5	92,2	124,1	115,3	<b>S</b> <i>Other service activities</i>

<sup>1)</sup> Privremeni podatak

<sup>2)</sup> Provisional data

### 3. BROJ ZAPOSLENIH U PRAVNIM OSOBAMA PREMA KD I SPOLU

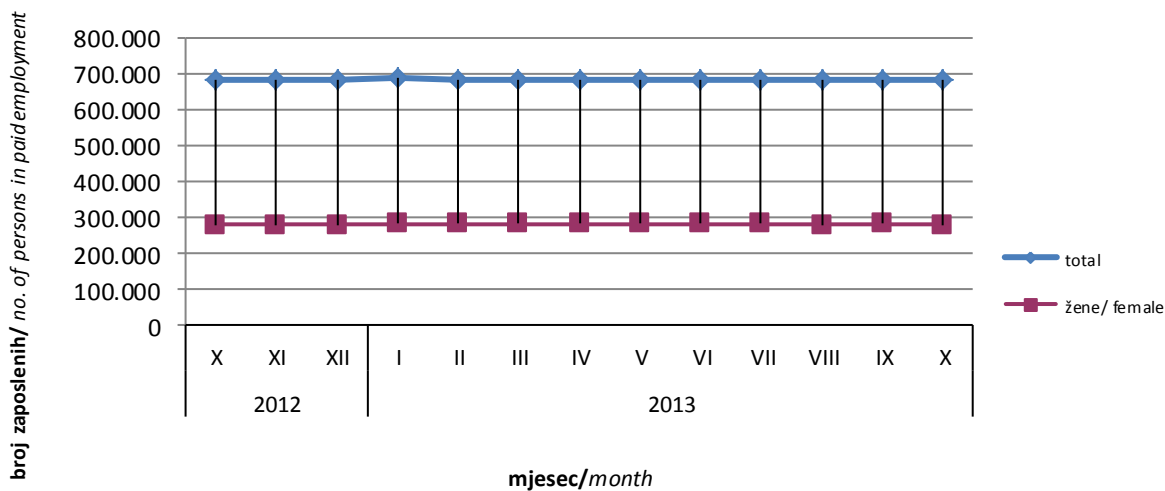
NUMBER OF PERSONS IN PAID EMPLOYMENT IN LEGAL ENTITIES, ACCORDING TO KD AND BY SEX

	Ø 2012		2013.				<b>Total</b>
			X <sup>1)</sup>		IX <sup>1)</sup>		
	Ukupno <i>Total</i>	Žene <i>Women</i>	Ukupno <i>Total</i>	Žene <i>Women</i>	Ukupno <i>Total</i>	Žene <i>Women</i>	
<b>Ukupno</b>	686.852	280.575	682.189	279.562	683.645	280.597	<b>Total</b>
<b>A</b> Poljoprivreda, šumarstvo i ribolov	15.272	3.160	15.563	2.884	15.612	2.899	<b>A</b> <i>Agriculture, forestry and fishing</i>
<b>B</b> Vađenje ruda i kamena	19.121	1.702	18.795	1.666	18.869	1.673	<b>B</b> <i>Mining and quarrying</i>
<b>C</b> Prerađivačka industrija	126.408	44.090	127.989	45.113	127.950	45.022	<b>C</b> <i>Manufacturing</i>
<b>D</b> Proizvodnja i snabdijevanje električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija	16.721	3.604	16.458	3.558	16.500	3.556	<b>D</b> <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>
<b>E</b> Snabdijevanje vodom; uklanjanje otpadnih voda, upravljanje otpadom, te djelatnosti sanacije okoliša	12.745	2.121	12.846	2.122	12.798	2.084	<b>E</b> <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>
<b>F</b> Građevinarstvo	34.789	3.572	33.001	3.126	33.072	3.129	<b>F</b> <i>Construction</i>
<b>G</b> Trgovina na veliko i malo; popravak motornih vozila i motocikala	125.877	61.393	123.375	59.627	123.997	60.149	<b>G</b> <i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>
<b>H</b> Prijevoz i skladištenje	37.548	7.426	32.969	6.094	32.970	6.100	<b>H</b> <i>Transportation and storage</i>
<b>I</b> Djelatnosti pružanja smještaja, te pripreme i usluživanja hrane (hotelijerstvo i ugostiteljstvo)	27.863	13.019	28.704	13.239	29.218	13.540	<b>I</b> <i>Accommodation and food service activities</i>
<b>J</b> Informacije i komunikacije	17.316	6.367	17.419	6.328	17.392	6.319	<b>J</b> <i>Information and communication</i>
<b>K</b> Finansijske djelatnosti i djelatnosti osiguranja	16.555	10.501	16.471	10.466	16.467	10.484	<b>K</b> <i>Financial and insurance activities</i>
<b>L</b> Poslovanje nekretninama	2.107	866	2.066	804	2.207	881	<b>L</b> <i>Real estate activities</i>
<b>M</b> Stručne, naučne i tehničke djelatnosti	18.432	7.058	19.506	7.973	19.471	7.969	<b>M</b> <i>Professional, scientific and technical activities</i>
<b>N</b> Administrativne i pomoćne uslužne djelatnosti	9.286	2.466	9.642	2.359	9.695	2.399	<b>N</b> <i>Administrative and support service activities</i>
<b>O</b> Javna uprava i odbrana, obavezno socijalno osiguranje	72.965	27.000	73.470	27.097	73.521	27.138	<b>O</b> <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
<b>P</b> Obrazovanje	61.593	40.466	62.481	41.252	61.627	40.701	<b>P</b> <i>Education</i>
<b>Q</b> Djelatnosti zdravstvene zaštite i socijalne pomoći	46.612	33.267	46.475	33.001	47.374	33.721	<b>Q</b> <i>Human health and social work activities</i>
<b>R</b> Umjetnost, zabava i rekreacija	7.496	4.508	7.670	4.712	7.683	4.714	<b>R</b> <i>Arts, entertainment and recreation</i>
<b>S</b> Ostale uslužne djelatnosti	8.992	5.516	11.069	6.338	10.729	6.229	<b>S</b> <i>Other service activities</i>

<sup>1)</sup> Privremeni podatak

<sup>1)</sup> Provisional data

**Zaposleni od oktobra 2012. do oktobra 2013. godine**  
*Persons in paid employment October 2012 - October 2013*



**Područje djelatnosti prema KD:**

- A Poljoprivreda, šumarstvo i ribolov
- B Vađenje ruda i kamena
- C Prerađivačka industrija
- D Proizvodnja i snabdijevanje električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija
- E Snabdijevanje vodom; uklanjanje otpadnih voda, upravljanje otpadom, te djelatnosti sanacije okoliša
- F Građevinarstvo
- G Trgovina na veliko i malo; popravak motornih vozila i motocikala
- H Prijevoz i skladištenje
- I Djelatnosti pružanja smještaja, te pripreme i usluživanja hrane (hotelijerstvo i ugostiteljstvo)
- J Informacije i komunikacije
- K Finansijske djelatnosti i djelatnosti osiguranja
- L Poslovanje nekretninama
- M Stručne, naučne i tehničke djelatnosti
- N Administrativne i pomoćne uslužne djelatnosti
- O Javna uprava i odbrana, obavezno socijalno osiguranje
- P Obrazovanje
- Q Djelatnosti zdravstvene zaštite i socijalne pomoći
- R Umjetnost, zabava i rekreacija
- S Ostale uslužne djelatnosti

**CEA activity sections:**

- A *Agriculture, forestry and fishing*
- B *Mining and quarrying*
- C *Manufacturing*
- D *Electricity, gas, steam and air conditioning supply*
- E *Water supply; sewerage, waste management and remediation activities*
- F *Construction*
- G *Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles*
- H *Transportation and storage*
- I *Accommodation and food service activities*
- J *Information and communication*
- K *Financial and insurance activities*
- L *Real estate activities*
- M *Professional, scientific and technical activities*
- N *Administrative and support service activities*
- O *Public administration and defence; compulsory social security*
- P *Education*
- Q *Human health and social work activities*
- R *Arts, entertainment and recreation*
- S *Other service activities*

## METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

### Izvor podataka

Broj zaposlenih u pravnim osobama rezultat je obrade podataka redovnog godišnjeg istraživanja i redovnog mjesečnog istraživanja, kojim je obuhvaćeno 70% zaposlenih iz svakog odjeljka KD. Tim istraživanjima obuhvaćene su pravne osobe svih oblika vlasništva, tijela državne vlasti i tijela jedinica lokalne i područne (regionalne) samouprave na području BiH. Podaci se prikupljaju izvještajem koji se u pravnim osobama popunjava na osnovi evidencija o zaposlenima.

Podaci o zaposlenima u obrtu i djelatnostima slobodnih profesija obrađuju se na osnovi matične evidencije o osiguranicima penzionog osiguranja, a podaci se preuzimaju od zavoda za penziono osiguranje.

Broj nezaposlenih preuzima se od Agencije za rad i zapošljavanje BiH.

### Obuhvat i uporedivost

Istraživanjem o zaposlenima u pravnim osobama obuhvaćeni su zaposleni koji imaju zasnovan radni odnos bez obzira na vrstu radnog odnosa i dužinu radnog vremena.

Istraživanjem o zaposlenima u obrtu i u djelatnostima slobodnih profesija obuhvaćeni su vlasnici i zaposlenici prijavljeni službama zavoda za penziono osiguranje.

### Definicije

**Zaposleni** su sve osobe koje su zasnovale radni odnos s poslodavcem na određeno ili neodređeno vrijeme, nazavisno o dužini radnog vremena i vlasništvu pravne osobe. **Godišnji prosjek broja zaposlenih** izračunava se na osnovi podataka mjesečnih stanja za tu godinu korigovanih podacima punog obuhvata sa stanjem 31. marta i 30. septembra. **Stopa nezaposlenosti** izračunava se kao odnos nezaposlenih prema radnoj snazi.

### Skraćenice

d. n. drugdje nespomenuto  
KD Klasifikacija djelatnosti

### Znakovi

- nema pojave

## NOTES OF METHODOLOGY

### Data source

The number of persons in paid employment in legal entities results from data processing of regular annual and monthly surveys, which comprises 70% of persons in paid employment in each KD division. These surveys cover legal entities of all types of ownership, government bodies, and bodies of local and regional self-government units on the territory of the BiH. Data are collected through the report filled in by legal entities on the basis of the records of persons in employment.

Data on persons in employment in crafts and trades and free lances are processed according to the records on pension insurance beneficiaries obtained from the Institute for Pension Insurance.

The data of unemployed persons are obtained from the Labor and Employment Agency of BiH.

### Coverage and comparability

The survey on persons in paid employment in legal entities includes all persons who have signed a work contract, regardless of the type of work contract and whether they work full time or less than full time.

The survey on persons in crafts and trades and free lances includes owners and employees registered in the Institute for Pension Insurance.

### Definitions

**Persons in paid employment** are all persons who have signed a work contract with the employer for a fixed or unspecified period of time, irrespective of type of ownership and of whether they work full time or less than full time. **Annual average of persons in paid employment** is calculated on the basis of data by months corrected by the full coverage data with the situation as on 31 March and 30 September. **Unemployment rate** is calculated as a ratio of unemployed persons and labour force.

### Abbreviations

n.e.c. not elsewhere classified  
CEA Classification of Economic Activities

### Symbols

- no occurrence

---

### Izdaje i štampa Agencija za statistiku BiH

Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina  
71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26, telefon/phone: (33) 911 911, telefaks/telex: (33) 220 622

Odgovara: Zdenko Milinović, direktor

Person responsible: Zdenko Milinović, Director General

Priradio: mr.sc. Milenko Stojanović; Ivana Simić; Selma Husković; Svjetlana Kezunović

Prepared by: mr.sc. Milenko Stojanović; Ms Ivana Simić; Ms Selma Husković; Ms Svjetlana Kezunović

Štampa: 150 primjeraka / 150 copies printed

Elektronska pošta/E-mail: bhas@bhas.ba

Web stranica/Web site: <http://www.bhas.ba>

Podaci iz ovog saopštenja objavljuju se i na internetu.

First Release data are also published on the Internet.